



【刊夕】日二十二月十  
 定 價 一 部 金 一 錢 五 分 郵 費 另 計  
 廣 告 料 五 角 三 分 三 日 以 上 九 折  
 休 刊 日 日 休 日 大 祭 祝 日 日 休 刊  
 發 行 所 島 根 縣 松 江 市 橋 本 町 三 五  
 番 郵 政 掛 號 三 〇 三 六 電 話 〇 三 六

### 一筆啓上 (五)

寄書  
 在京 K 生

#### 夜の新宿

三越MITSUKOSHI  
 1 新宿、三越、夜の空に交錯するネオンサインは此のモダンネッサンス式魔天樓からも五色燈で放射されてゐる、新宿街夜の美観、出入口はびつたりと扉がしてあるが往來の尖端人は電光明るきショウウインンドの裝飾に視覚白バーを感じるんである。萬成石の大圓柱は光と影のまわり燈籠

シンジユーク、それは光の街である。商店の強い燭光色彩られた廣告燈街燈、タクシートのヘッドライト、こゝろしたベープメントに二百五十餘の露天がつゞいて一大イルミネーションが現出するんである。露店と露店とが互に投げかける光は盛り場特有の情緒を醸し出してゐる  
 シンジユーク、それはジャ

ズの街である、秦の阿呆宮は三千の美女といふが現在の新宿には二千の女給さんとデパートや商店のストアガール、キネマや劇場のポルトレスその他で千五百、實在の美女が三千五百も居るんで新宿人たるものいさゝかダアとなるわけだがこの三千五百が盛り場の重要な魅力となつて夜となく晝となく百バーのエロを發散するんである。殊にその中でも赤い灯青い灯のカフェー街未來派なんかの或るものを取り込んだ、建物の中に近代人の感情をいやが上にもそゝりたてる

酒—女—灯—デヤズ  
 陶酔—泥酔—カク  
 テールの味そのまゝのイットと騒音の巷である  
 シンジユーク、それは戀の街である、新宿驛は戀愛遊戯のスタート、ランデブーのフアースション、驛の待合室は彼らの待合室、驛の傳言板は彼らの専有である女學生風、洋裝女、ダンサー風、女給風、若夫人風といつた様な數々の女性がい

つもく人待ち顔に立ち並んでゐる。そして出札口に集る瞳、瞳、瞳！  
 も一つ、シンジユーク、それはあれの街である、闇のタクシーから、酒と××との興奮を持つポップの顔がいそがしく出てホテルのドアに吸ひ込まれてゆく、新宿獨特のホテル風景が展開されるんである (終り)

#### 杵壽司の

煮込 おでんと  
 小料理で  
 是非一杯召上れ

(縮の種は常に色々  
 取揃へてあります)

出前迅速 電六七九

#### 一冊の代金で

御希望通りな  
 五冊の雑誌が  
 自由に讀める  
 川崎巡回文庫  
 電話六三〇番  
 (申込次第規則書進呈)

常に信用と責任ある良品廉賣  
 今や人氣の焦點なる……



七印 理想のメガネは  
 精幸堂時計店眼鏡部へ  
 平町土橋通り

新製品 祇園だんご

最中 泉屋  
 電話六六八番

#### レコード破りの石炭大廉賣

磐城炭礦 正味十貫匁 一俵 金卅錢也  
 二等炭  
 「品が良く」「値は安く」をモットーとする當店は此度破格の格安石炭を販賣開始致します  
 値が安くとも品は悪くはありません  
 磐城炭礦の處分的大堀物です品物の無くならない中に御注文下さい  
 配達は一俵より致します

御注文は  
 電話二三三七番へ  
 阿部石炭商店  
 平驛前

#### 共信社商會 開業廣告

今般左記の如く營業仕候間  
 多少に拘らず御用命被下度親切を第一義として取扱ひ申可候

- ▲商人小口金融周旋
  - ▲債權買入及び取立委任
  - ▲貸倒證書及び手形買入
  - ▲賣掛代金取立及び仲介
  - ▲債權讓渡其他一般買入即金取立迅速
- 證書類御持參御來社被下度御相談に應可候  
 石城郡平町長橋町卅番地  
 警 共信社商會

#### カキ貝 御料理

カキフライ  
 カキなべ  
 スカキ

右之通り御案内申上ます  
 十月十六日より  
 御料理 仕出し  
 一の井  
 電話一六七番

な利便てつ贈賢てつ貰

券品商の井三

店服吳井三



淋病 皮膚病 婦人病  
 梅毒 腸胃病 腸性病  
 門專  
 腸虫病 十二指腸

院醫科 腸胃病 腸性病  
 院醫科 腸胃病 腸性病  
 (七〇一話電町南平)

# 愛讀者

## 諸君!

明日の紙面を  
刮目して待たれよ  
本社の大飛躍計畫  
明紙に發表!

### 今度は工場安全週間

來月一日から一週間

第三回全國安全週間は來る十一月一日より一週間行はるゝので平警察署では危険防止の宣傳ビラ、ポスター等種々印刷物として各工場に配布することに努めたが安全心得は左記の如くである

#### ▲安全心得

安全第一、安全と思へど注意今一度、よそ見、むた言、怪我のもと、昨夜の夜更かし今朝の怪我、機械、一に齒車二にベルト、三にローラに氣をくばれ、掃除する時機械を止めよ、動く機械は人を

### 古鍛冶踏切問題協議

平町會議室に召集して

平町古鍛冶町鐵道踏切をガード式に又は跨線橋を設置すべき運動に關しては當時所報の如く關係民に依り連判狀作製中であつたが來る廿六日午後一時から平町會議室に召集請願方法其他に關する具體的協議を遂げる

### 現役兵種別

各町村別に

石城郡に於ける本年度現役兵の種別員數は歩兵二九名、近衛歩兵廿一名、歩兵七四が五十名、騎兵十四名、砲兵廿六名、丁兵十

九名、砲兵十三名、電兵十二名、飛兵十三名、獨歩十六名、水兵十二名、機關兵十二名、主計四名、輸卒卅五名合計三百卅五名であるが各町村別現役兵左記の如くである

- 泉一八、渡邊三、植田一
- 二、山田四、錦九、勿來
- 九、上遠野九、八遠野九
- 川部一〇、田人組合七、
- 平一七、飯野四、夏井七
- 高久五、豊間一五、江名
- 一、鹿島四、小名濱二
- 五、玉川九、警崎一、
- 湯本五、内郷一七、好間
- 一三、赤井一三、水戸組
- 合一〇、三坂組合一、
- 神谷七、草野一四、大浦
- 一〇、四倉六、大野九、
- 平窪六、下小川組合一〇
- 川前七

### 失業者大いよ助かる

登録済の者百五十人を

先づ水道擴張工事に

平町の上水道擴張工事は用地の買収の交渉も妥協がついたので、近く町會を開いて決定を見る事となつたが買収費の七千圓も無事通過と見られる、而して町では失業救済の目的から職業紹介所の失業登録をなした者に對し職業を與へる方針で百五十人位をこれに當らせ一日日給七八十錢から一圓位まで支給する豫定なので失業者は大いに助かると云ふ譯である

### 上小川村の失業救済工事

縣廳へ申請

石城郡上小川村にては失業救済事業として峯岸、植の内、下田川筋等の道路及び河川改修工事を起す事となり廿日付を以つて白井村長から規定の補助を交附されたい旨縣に對して申請した

### 出炭制限決定

平均二割一分

常磐各炭礦に於ける出炭制限は來月から六月迄二割二分七月から十月迄二割、平均二割一分と決定した

### ダイナマイトを爆發前に發見す

長野縣中村工場講入の

石炭の中に混入

長野縣諏訪町中村製絲工場で去る十三日午後二時頃石城郡内郷村鑛城炭礦より購入して石炭を使用せんとした處中からダイナマイト一個が発見されたが、幸ひ爆發前に見附けたので椿事を惹起しなかつたが、この混入に疑問の點があるとして長野縣警察部では二十一日日本縣警察部宛て調査方を照會して來た

### 花合賭博

四軒町で

平町四軒町入江民藏(ニ)方にて廿一日午前十一時頃同人及び今井達(ニ)其他花合賭博中平署刑事に踏込み逮捕さる

### 御覽の如くの馬鹿で

其上酒に酔つて居た

實父殺しの申立

實父權兵衛に金融を依頼したが斷られて激怒し鐵瓶で殴り殺した双葉郡新山町字前田製米業半谷寛(ニ)に關する事件は昨日午前十時から平支部に於て中島裁判長係り武田檢察、千葉辯護士立會の上開廷、事實の訊問に際し半谷は「私は御覽の如く馬鹿であり當時は酒に酔つて居たから何が何んだかサツパリ解らない」と何處吹く風と計り平氣で居り來月八日夜實地檢證を行ふ事となつたが證人は五人の申請中渡邊芳江のみ許可された

### 踏倒す女

夏井生れの酌婦

石城郡夏井村大越上林きよ(ニ)は昨年七月山梨縣東山梨郡加納岩村飲食店雨宮ふさ方に長野縣西筑摩郡檜川村と住所を偽つて前借四百廿五圓で酌婦に住み込んだが二十日間で前借を踏倒し逃走したので平署に告訴された

### 法人稅務研究

來月五日と決定

既報平稅務署が最初の試み法人稅務研究會は來月五日午前九時から開催するに決定した、當日は管内の法人代表者一名づつ出席しさに組織してあつた研究會の會則を改正し役員を選舉した後署員が講師となつて稅務申告に關する注意貸借對照表並に損益計算書の作製につき講習する事になつた

### 少年消防隊

神谷で組織

石城郡神谷村尋常高等小學校では教育勸語發滿四十周年の記念として少年消防隊を組織三十日午前九時から同校で發會式を舉げることにした、隊員は高等科男兒童で火災等の場合には消火ポンプの綱引やその他同村消防組員に助力し不時の災厄に備へ活動することになった

### 水利の調査

平署の計劃

本年も早火氣の取扱期節に向つて來たので例年秋末より冬にかけて火災發生度數も多いので平署では火防督脚に關して早くも用意を整へた

### 平青訓査閱

伊藤少佐來平

平町青訓生の査閱は來る二

### クツ講習

昨日で終了

石城郡養蠶同業組合主催層



明日の天気 報豫氣天 今晩は北京の風 晴れたり曇つたり 明日は北西の 風秋晴の好天気

△前九・一〇 料理献立 一、南瓜スープ 二、鮭のべつこふなます 常磐木料理研究會発表

△前一〇・三〇 婦人講座 「國際社交上における婦人の心得」(二)甘利造次

△後六・〇〇 子供の時間 讚美歌獨唱と合唱その他 仙臺キリスト育兒院日曜學校生徒(伴奏)管井美子

△後九・〇〇 ラヂオドラマ 「お蝶夫人」効果地球座 効果部(伴奏指揮)上宮勝

仙台一中生の 藏王遭難の思ひ出 司會者 山田善太郎 外六名

先づ序説で大正七年十月に於ける仙台二中の修學旅行の極く概要を述べ 一、十月二十三日青根佐藤旅館より刈田嶽に至るまでの模様 二、刈田嶽より熊野嶽に至るまでの苦難模様 三、熊野嶽より高湯に至るまでの苦難模様 四、高湯より關山峠を経て作並に至るまでの模様 五、作並より仙臺大崎八幡神社前に至るまでの模様を説明し

産業を隆盛とすること 一、産業を隆盛とするには貿易を振興し國産品を愛用するにある 二、目下の世界的生産過剰の時代では國産品を愛用すること 一、舶來品尊重の迷信は此の際打破せねばならぬ 一、皇室の國産品御愛用の例 一、宮城縣も優良なる國産品がある

家庭料理二つ 常盤木料理研究會 一、鮭のべつこふなます 二、鮭の頭一個、鮭の白子四寸、大根四分の一本、人参、柚の皮少々、酢、鹽、砂糖各適宜

▽調理法 鮭の頭の軟骨の部分(俗に言ふヒヂン)を薄く庖丁で鹽少々振りかけひたひたの酢につける、白子も一分位にきり薄鹽と酢につける。大根は少々人参とともに織切りと同じく薄鹽とひたひたの酢につける

講演 國産愛用に就て 湯澤三千男 一、國産品愛用運動の眞の目的 一、不景氣を打破するには

南瓜小二分の一、牛乳四分、食パン三分の一、砂糖少々、鹽、胡椒、パセリ適宜 南瓜は一寸角位の大きさに切り皮をむき鹽を一つまみ入れた熱湯で軟らかに茹で、裏ごしにかけます。次にこした南瓜を鍋に移し、バターを入れ、牛乳でのばし、鹽、胡椒、及び少量の砂糖で味付けし味の素を入れておろします。パンは厚さ二層、三層半位の角に切り、盛り付けはパンを中央に適宜おき上からスープを盛りパセリの刻んだものを振りかけます

ラヂウ ム ウ 温 灸 器 醫學博士 推獎 胃腸病 婦人病 其他の慢性諸症 肥り度い人の福音 熱くなく痕つかず無煙式 誰にも出来る理想的 家庭治療器 福島縣平町五ノ廿八 志賀齒科醫院 產婆 關口悦子 福島縣平町白銀町九 販理部 藥及特効艾五週間分付 金拾參圓 上製桐箱入一掛 定價 藥及特効艾五週間分付 金拾圓 上製桐箱入一掛 (説明書呈)

まつやの生菓子 毎度御引立に預り難有御禮申上げます 季節も涼しくなりましたので松屋でもいろいろの美味しい生菓子を始めました茶話會や御集合の際に美味と...原料精練と...衛生と...勉強とをモットーとしてゐる松屋の生菓子を! 祝儀 引菓子折 其の他別誂の品も精々勉強致し佛事用 ますから多少に不拘御買上げ下さいませ... 電話にての御注文は遠近によらずおいくらでも早速配達致します 平町長橋 松屋 電話五二二番

品質家庭染料 本位家庭染料 みやこ染 平町一丁目 特約店 大平屋藥店 電六四二番

新築落成披露 平町に於けるカフエーステージは皆様の御引立に依りまして御蔭様で繁昌致しました、先月來食堂改築中の處此程落成致しました、何處から何處まで明るいとテモ感じのよい平町に於ける代表的なカフエーステージは皆々様の御光來を御待ちして居ります 九月五日ヨリ開店 カフエー ステージ 電話七六五番

久能木式石油コンロ 燃料經濟日本一 今が需要最好期 部分品附屬品修理修繕 平町 吉田藥舖 御一報次第實物持參 城山 電話四五四番 磐城タクシーへ 電話四五四番 平 驛 前

# お醤油はヤマフル

醤油味噌  
たひら正宗  
鯉節食料品

鹽屋  
金山崎合名會社

福島縣平町  
電話(營業部) 一七〇番  
(醸造工場) 二七番

## 移轉廣告

### 外科

性病科  
×光線科

入院隨意

平町田町(赤心堂病院跡)

安齊外科醫院

電話四七五番

江 かな井 八十錢以上  
戸 かな井 壹圓以上  
前 大勉強仕出迅速致升

鳥料理 平館隣り  
鰻蒲焼 魚

電話四二四番

榮

## 理想的耐水耐熱接合劑 キングパスト

○水か微温湯で溶せばすぐ使へる簡単な膠着劑  
○一名コナニカワ  
○四季を通じ一度ついたら膠着力は絶對的  
○理想的完全耐水耐熱の可驚威力を發揮し防腐の効果著し

小野屋藥店

電話一四四番

## 看護婦急派の求めに應じます

平町南町  
看護婦會  
電話三〇七番

各種 体道  
藥計 藥局  
電話四〇番

子宮病が根治する

## 女寶圓

元祖家傳の子宮坐藥として冬寒噴々たり白帶下、赤帶下、陰門惡臭の人、子宮冷へ込み腰足の冷へる人、月經不順、下腹痛み引る人、こしけの下る方、子宮出血、子宮癌腫の人、逆上、頭痛、ヒステリーの人、淋毒性子宮病、不妊症の人

子供の出来る名藥



結本屋元 館盛常田前 町四四

濱通り特約代理店 市原商店 平一丁目電話二四四番

時計の修繕は親切丁寧迅速

## 秋山時計店

平町有聲座前

◎國產特等毛糸 特價大賣出し!

壹オンス 金拾參錢

警城平町二丁目(商號豆屋)  
教育玩具 雜貨 問屋 森下商店

現代の要求が生んだ  
淺草式食堂...

# 洋食

定評ある福壽軒主人の調理...

十錢均一

一支那そば一パイ十錢

明治四十三年創業

平町に於ける洋食店開祖

町田新平

## 福壽軒

電話二八番

## 父常松儀

本日葬送の際  
は遠路に不拘御會葬被下殊に御玉串料を辱ふし難有奉存候早速拜趨御厚禮可申上處混雜中に付乍略儀以紙上不取敢御禮申上度如斯に御座候  
昭和五年十月廿二日

嗣子 三井文吉  
親戚一同